

Zeitschrift: Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat
Herausgeber: Société de communication de l'habitat social
Band: 35 (1963)
Heft: 1

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

habitation

Notre couverture :
 Luxueuse cuisine de villa.
 Exécution Cuisines BONO S.A., Niedergösgen.
 Photo Erwin Kuenzi.

9

Edition Section romande de l'Union suisse
 pour l'amélioration du logement,
 avenue Georgette 1, Lausanne

LAUSANNE

Fr. Gilliard, architecte
 F. Hermenjat, secrétaire du Cartel
 romand d'hygiène sociale et morale
 E. Virieux, architecte

GENÈVE

Dr A. Montandon
 E. Martin, architecte

NEUCHÂTEL

F. Decker, architecte

**Comité
 de patronage** FRIBOURG
 R. Aeby, architecte

Rédaction Jean-Pierre Vouga, architecte FAS-
 SIA, 6, place du Château, Lausanne
 tél. (021) 21 65 30

**Comité
 de rédaction** Président : A. Maret
 Membres : MM. G. Borel,
 F. Gilliard, A. Hœchel, A. Jaquet,
 J.-P. Vouga

**Administration
 et publicité** Avenue de Tivoli 2, Lausanne
 Chèques postaux II 66 22
 Tél. (021) 22 60 43

Tous les membres des sociétés
 suivantes reçoivent « Habitation » :
 USAL Section romande de l'Union
 suisse pour l'amélioration du
 logement
 FAS Section romande et Section
 genevoise de la Fédération
 des architectes suisses
 SCH Société coopérative d'habi-
 tation, Lausanne
 SCH Société coopérative d'habi-
 tation, Genève
 SAL Société pour l'amélioration
 du logement, Genève
 SYNTEC Syndicat général des em-
 ployés techniques, Genève
 FOMHAB Coopérative d'habitation,
 Genève

Abonnements Suisse : Fr. 9.60 par an. Etranger :
 Fr. 12.60 Prix du présent numéro :
 Fr. 1.10. Chèques postaux II 66 22

Inconscience...

Il y a quelque égoïsme à vouloir à tout prix acca-
 parer avec un engin de tôle une superficie
 considérable de la chaussée, sous le prétexte
 de se déplacer en automobile. Celle-ci est un
 moyen de transport dont le caractère est indis-
 pensable pour les liaisons plus ou moins loin-
 taines. Ce n'est pas un instrument destiné à
 faire du porte-à-porte.

Sommaire

5 pages consacrées à la cuisine

La construction de logements et l'expropriation pour cause d'utilité publique	11
La dispersion des constructions	14
La cuisine : première cellule du logement . . .	15
Emploi de techniques et matériaux nouveaux dans la construction de logements en France et en Europe occidentale	20
La circulation des véhicules a été formellement interdite pendant le mois de décembre au centre de Copenhague	26